

Zeitschrift: Vierteljahresberichte / Statistisches Amt der Stadt Bern
Herausgeber: Statistisches Amt der Stadt Bern
Band: 29 (1955)
Heft: 1

Rubrik: Industrie, Handel, Gastgewerbe

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 16.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

V. INDUSTRIE, HANDEL, GASTGEWERBE.

Überzeit-, vorübergehende Nacht- und Sonntagsarbeit.

24	Industrien	Zahl der erteilten Bewilligungen	Fabriken, die Bewilligungen erhielten	Bewilligte Arbeitsstunden			Bewilligte Arbeitsstunden 1. Vierteljahr 1954	
				Überzeit	vorübergehende			
					Nachtarbeit	Sonntagsarbeit		
Textil- und Bekleidung	13	10	2 854	200	—	3 054	2 785	
Nahrungs- und Genussmittel	2	2	6 126	—	—	6 126	14 470	
Graphische Industrie.....	26	9	48 596	108	286	48 990	17 650	
Metall- und Maschinen	31	11	51 959	720	—	52 679	15 896	
Übrige.....	14	7	9 176	—	—	9 176	487	
1. Vierteljahr 1955	86	39	118 711	1028	286	120 025	.	
1. Vierteljahr 1954	46	29	49 858	1330	100	.	51 288	

Bewilligungen für abgeänderte Normalarbeitswoche, für Verschiebung der Grenzen der Tagesarbeit und für zweischichtigen Tagesbetrieb.

25	Art der Bewilligungen	Fabriken, die Bewilligungen erhielten	Erteilte Bewilligungen	Dauer der Bewilligungen in Tagen		In Betracht fallende Arbeiterzahl	
				1. Vierteljahr			
				1955	1954	1955	1954
Abgeänderte Normalarbeitswoche.	—	—	—	—	—	—	—
Verschieb. d. Grenzen d.Tagesarbeit	—	3	—	3	—	442	—
Zweischichtiger Tagesbetrieb	8	7	10	9	1044	1418	45 ¹⁾
							57 ¹⁾

¹⁾ Für jede Schicht.

Abzahlungskäufe mit Eigentumsvorbehalt.

26 Warengattungen	Käufe mit einer Kaufsumme von					Käufe im ganzen	Kauf- summe Fr.	An- zahlung Fr.
	bis Fr. 500	Fr. 501 -1000	Fr. 1001 -2000	Fr. 2001 -5000	über Fr. 5000			
Hausrat für Privatg.	157	90	61	78	18	404	561 616	102 321
Musikinstrumente .	70	60	16	8	2	156	126 557	19 845
Nähmaschinen	12	29	5	—	—	46	33 309	5 783
Büromasch., Kassen	8	4	2	4	—	18	20 086	2 923
Gewerbl. Maschinen	1	1	4	2	7	15	134 113	33 090
And. Geschäftsinv.	3	3	6	2	4	18	64 947	8 890
Velos	5	—	—	—	—	5	1 885	348
Motorräder	—	10	19	4	—	33	50 411	15 095
Personenautos	—	2	13	27	55	97	547 858	162 535
Andere Automobile	—	—	—	1	6	7	124 637	27 796
Verschiedenes	—	1	4	—	2	7	17 551	2 572
1. Vierteljahr 1955 .	256	200	130	126	94	806	1 682 970	381 198
1. „ 1954 .	300	226	128	149	55	858	1 551 671	270 543

Städtische Billettsteuer.

27 Veranstaltungen	Besucherzahl					Gemeinde- steuerbetrag 1. Viertel- jahr 1955 Fr.
	Januar	Februar	März	1. Viertel- jahr 1955	1. Viertel- jahr 1954	
Kinos	301 004	209 667	230 839	741 510	697 525	198 387
Stadttheater	21 845 ¹⁾	16 549 ¹⁾	12 376 ¹⁾	50 770 ¹⁾	64 326 ¹⁾	26 756
Übr. ständige Theater	10 624	7 202	7 368	25 194	25 593	8 030
Kursaal	4 354	3 705	5 219	13 278	14 756	2 520
Kunsthalle	281	466	156	903	1 318	102
Fußballmatches	898	1 884	17 580	20 362	32 469	4 362
Übrige Veranstaltung.	107 524	68 179	63 007	238 710	187 516	69 424
Zusammen	446 530	307 652	336 545	1 090 727	1 023 503	309 581

¹⁾ Ohne Inhaber von Abonnementen.

Betreibungen und Konkurse.

28 Vierteljahre	Betreibungen					Nachlaßverträge			Eröffnete Konkurse	
	Zahlungsbefehle		Pfändungen	Verlustscheine	Pfandverwertungen	überhaupt	bestätigt	verworfen		
	überhaupt	davon f. Steuerbetriebungen								
1. Vierteljahr 1955	7 964	731	3587	2021	690	2	2	—	16	
1. Vierteljahr 1954	8 058	761	3649	2040	659	—	—	—	17	

Fremdenverkehr.

Abgestiegene Gäste und Übernachtungen.

29 Monate — Hotels	Abgestiegene Gäste				Übernachtungen				überhaupt	
	Inland-gäste	Auslandgäste		über-haupt	Inland-gäste	Auslandgäste		überhaupt		
		absolut	in %			absolut	in %			
Januar	7 023	3 612	34,0	10 635	14 634	6 800	31,7	21 434		
Februar	7 035	4 115	36,9	11 150	14 266	7 359	34,0	21 625		
März	8 720	5 114	37,0	13 834	17 534	10 039	36,4	27 573		
Hotels I. Ranges .	3 152	3 759	54,4	6 911	5 661	8 049	58,7	13 710		
Hotels II. Ranges .	15 517	7 579	32,8	23 096	25 388	12 805	33,5	38 193		
Hotels III. Ranges .	4 018	1 351	25,2	5 369	9 628	2 454	20,3	12 082		
Hotels zusammen .	22 687	12 689	35,9	35 376	40 677	23 308	36,4	63 985		
Fremdenpensionen .	91	152	62,6	243	5 757	890	13,4	6 647		
1. Vierteljahr 1955 .	22 778	12 841	36,1	35 619	46 434	24 198	34,3	70 632		
1. Vierteljahr 1954 .	23 765	11 666	32,9	35 431	49 783	22 876	31,5	72 659		

Aufenthaltsdauer und Bettenbesetzung.

30 Monate — Hotels	Anzahl		Durchschnittliche Aufenthaltsdauer			Bettenbesetzung %
	Betriebe	Gastbetten	Inland-gäste	Ausland-gäste	überhaupt	
Januar	35	1752	2,0	1,8	1,9	39,5
Februar	35	1752	1,9	1,7	1,9	44,1
März	35	1757	1,9	1,9	1,9	50,6
Hotels I. Ranges ..	3	560	1,8	2,4	2,0	27,2
Hotels II. Ranges ..	16	790	1,6	1,7	1,6	53,7
Hotels III. Ranges ..	12	299	2,3	1,8	2,2	44,9
Hotels zusammen ...	31	1649	1,8	1,8	1,8	43,1
Fremdenpensionen ..	4	105	37,9	5,5	21,4	70,3
1. Vierteljahr 1955 ..	35	1754	2,0	1,9	2,0	44,8
1. Vierteljahr 1954 ..	36	1703	2,1	1,9	2,0	47,4

Gäste und Übernachtungen nach Herkunfts ländern.

31 Herkunfts länder (ständiger Wohnsitz)	Gäste		Übernachtungen			
			überhaupt		pro Guest	
	1. Vier- teljahr 1955	1. Vier- teljahr 1954	1. Vier- teljahr 1955	1. Vier- teljahr 1954	1. Vier- teljahr 1955	1. Vier- teljahr 1954
Deutschland	3 113	2 802	5 268	4 875	1,7	1,7
Frankreich	1 835	1 592	2 879	2 586	1,6	1,6
Italien ..	1 500	1 197	2 592	2 236	1,7	1,9
Österreich	419	451	617	826	1,5	1,8
Großbritannien, Eire	962	796	2 370	2 023	2,5	2,5
Niederlande	538	537	1 029	1 076	1,9	2,0
Belgien, Luxemburg	579	558	945	1 078	1,6	1,9
Dänemark	118	132	338	322	2,9	2,4
Schweden	160	157	290	308	1,8	2,0
Norwegen	30	46	162	64	5,4	1,4
Finnland	45	26	198	39	4,4	1,5
Sowjetrußland (U. d. S. S. R.) ..	41	26	121	94	3,0	3,6
Polen	77	24	155	46	2,0	1,9
Tschechoslowakei	17	37	41	93	2,4	2,5
Ungarn	34	24	102	93	3,0	3,9
Rumänien	9	5	28	7	3,1	1,4
Jugoslawien	55	65	119	136	2,2	2,1
Griechenland	75	32	101	308	1,3	9,6
Bulgarien	2	16	2	17	1,0	1,1
Türkei	56	31	84	52	1,5	1,7
Spanien	228	190	506	613	2,2	3,2
Portugal	39	50	65	166	1,7	3,3
Vereinigte Staaten (U. S. A.) ..	1 750	2 006	3 180	3 825	1,8	1,9
Übriges Amerika	576	479	1 294	1 090	2,2	2,3
Afrika	190	83	391	182	2,1	2,2
Asien	282	250	1 049	596	3,7	2,4
Australien u. Ozeanien	111	54	272	125	2,5	2,3
Ausland	12 841	11 666	24 198	22 876	1,9	1,9
Schweiz	22 778	23 765	46 434	49 783	2,0	2,1
Zusammen	35 619	35 431	70 632	72 659	2,0	2,0